

哈韩星球 一酷到底 正在流行.....



我的

笨熊比女友

爱情的世界太狭窄，
如果，注定了，
只有一个人分享我的喜怒哀乐，
那么，我用最真诚de笑容告诉你
你死定了，因为，
你已经严重地帅到我了.....

우둔한 여친구

2

金恩更(韩) ♥ 著
金琳娜 ♥ 译



我的笨熊男友 ②

金恩更 著

金琳娜 译

羊城晚报出版社

·广州·

The Proprietor hereby grants to the Publisher the exclusive license to translate into the Chinese language simplified characters only, to print and publish the Works in volume form in the Chinese language, in accordance with the terms and conditions of this Agreement. The rights granted in this Agreement are limited to the following territory: Worldwide excluding Taiwan and Hong Kong.

未经出版者书面许可，不得以任何方式抄袭、复制或节录本书中的任何部分。版权所有，侵权必究。

本书版权登记号：图字第 19-2005-110

我的笨熊女友② Text Copyright by Kim,Eun-Kyung

Chinese translation published by GuangZhouShi Baike Culture Dissemination Company & Yangcheng Evening News Publishing House; Chinese translation rights arranged with Jakeunchaekbang through AnyCraft-HUB cop.,Seoul,KOREA & BEIJING INTERNATIONAL RIGHTS AGENCY,BEIJING,CHINA.

图书在版编目（C I P）数据

我的笨熊女友② / (韩) 金恩更著； 金琳娜译. - 广州：

羊城晚报出版社，2005. 12

ISBN 7-80651-472-4

I . 我... II . ①金... ②金... III . 长篇小说—韩国—现代

IV . 1312. 645

中国版本图书馆 C I P 数据核字 (2005) 第 149194 号

我的笨熊女友②

作 者：金恩更

译 者：金琳娜

责任编辑：黄初镇

策划编辑：杨 梅

出版发行：羊城晚报出版社（广州市东风东路 733 号 邮编：510085）

电 话：(020) 87776211-3824

印 刷：广州市恒远彩印有限公司

地 址：广州市天河元岗路沙河镇第二工业区 C 塔一楼

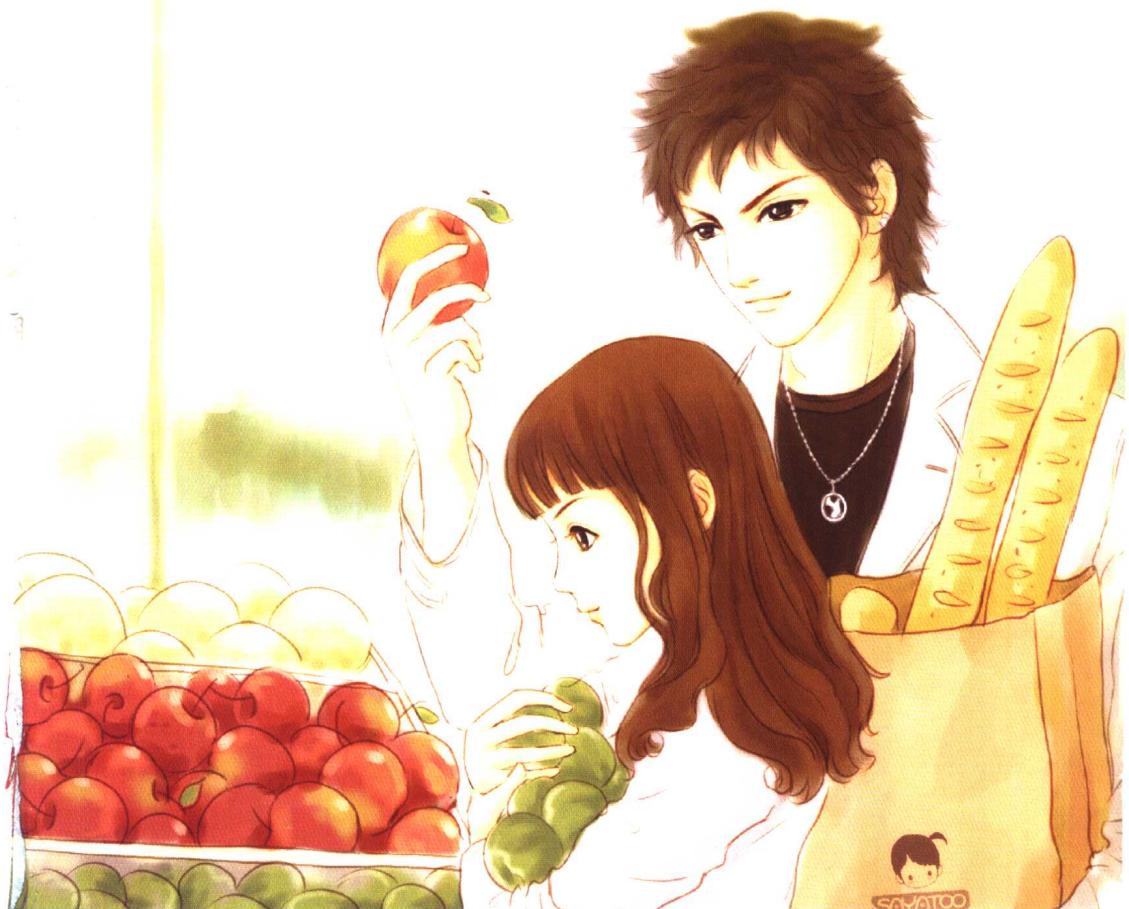
开 本：880mm × 1230mm 1/32 印张：8 字数：100 千字

版 次：2006 年 1 月第 1 版 2006 年 1 月第 1 次印刷

书 号：ISBN 7-80651-472-4 / I · 33

定 价：20.00 元

版权图书 严禁盗版 违者必究



I LOVE YOU

동방신기
EAST ASIAN BOYZ

东方神奇



포기하고 싶어
한데 그게 안되
— 푸아마드 —
강좌나라 푸아마드 수제조도요즈
나임/수제조도요즈

我想放弃...但是不行



超級亮晶晶

超級亮晶晶





目 录

目 录

第1章 情敌的出现 1

“喂？是小允吗？”一个电话，引出了小允青梅竹马的好朋友承俊，承俊是小允从小到大的好朋友，而且一直在暗恋着小允，这次的出现……到底是为了什么呢？难道真的只是单纯的好朋友见面吗？

第2章 互相看不顺眼 25

两大帅哥！宣宇民和宋承俊的对决！！为了一个可爱的女孩，两个大帅哥进行了一系列激烈而不动声色的比拼，互相看不顺眼的两个人，到了最后，谁会胜利呢？

第3章 两道风景线 55

如果说宇民是个大帅哥的话，承俊理所当然也是，但如果两个人同时到了一所学校呢？顿时使学校乌烟瘴气，女生们趋之若鹜，可怜的小允目瞪口呆地看着眼前的变化，简直哭笑不得，闹出了一场又一场的笑话……

第4章 比赛规则 81

什么叫做“驱狼计划”？什么是“保卫战书”？宣宇民和宋承俊会告诉你的！一个是自己的男朋友，一个是青梅竹马长大的好朋友，天小允要怎么处理这两个人呢？她究竟会不会想出什么好方法呢？而那两大帅哥，却又在学校里引发了让人瞩目的新事件。

第5章 比赛结果出来了 101

宣宇民和宋承俊按照小允指定的计划书，开始不顾一切的学习，考试之后的结局，让所有的人大吃一惊：宣宇民以一分之差领

先，从而和小允的感情更上一层楼，而另一方的承俊呢，会因此而放弃吗？

第6章 宋承俊被人强吻了 129

宋承俊的初吻——神秘女子的出现，夺走了大帅哥承俊的初吻，承俊悲痛万分，民却得意地哈哈大笑，一行人在美丽的济州岛过着愉快的假期生活，而且，还有更多有趣的事情继续发生呢！

第7章 神秘女子的再次出现 143

承俊还有一个青梅竹马？？而且这女生为了承俊，居然念念不忘到现在……这种事情真让人觉得惊讶啊！究竟宋承俊要怎么面对自己的另一个青梅竹马呢？可爱女孩的出现，会对承俊和小允，以及小允和民产生什么影响吗？

第8章 碟仙事件 161

为了承俊和他新出现的青梅竹马——佩英的幸福将来考虑，大家决定开始玩神秘而刺激的“碟仙”！！究竟碟仙会告诉大家什么呢？承俊和佩英真的会在一起吗？民躲在一边，脸上开始露出微笑了……

第9章 相认 185

怎么可以这样呢？自己最抵触的人，居然是在网上谈得非常好的朋友？！真是出人意料的大转折啊，不过看到承俊高兴的眼泪都快要流下来的样子……这样的结局该是很不错的吧？^_~

第10章 驱狼行动 205

太可恶了！！宋承俊这个狐狸，有了自己青梅竹马而且是网上好友的佩英还不够，居然还执著地缠着小允不放。看样子民不能大意！重新鼓起勇气的民，正式开展一系列的驱狼行动！！究竟最后，谁会是真正的胜利者呢？？让我们拭目以待！！



2



(2)

第1章 情敌的出现

“喂？是小允吗？”一个电话，引出了小允青梅竹马的好朋友承俊，承俊是小允从小到大的好朋友，而且一直在暗恋着小允，这次的出现……到底是为了什么呢？难道真的只是单纯的好朋友见面吗？



1

“哇！！难道，这就是，我是在梦中么……”我瞪大眼睛看着眼前的一幕，简直不敢相信自己的眼睛……

—_—b

“叮叮咚咚……”

身后有愉快的音乐声音响起，有点类似《浪漫满屋》里面的插曲，我回头一看，几个乐队的乐师，有的拉小提琴，有的在身后伴奏，正在演奏乐曲。

“我的天啊，这么……豪华??”我忍不住咽下一口口水，=^_^=天，难道这一切都是那个没有礼貌的家伙安排的吗？为了我吗？不由得一丝笑容挂上了嘴角。

我抬头环顾周围——好像是在一个满是鲜花盛开的花园里面，到处飘飞着白色的雪花，哦不……是花瓣，周围的一切都

(2)



那么的唯美。

“小允！”熟悉的声音，我转过头，看到宣宇民穿着雪白的礼服，乘坐着非常帅气的白马，向我慢慢地走过来，他的脸上带着异常甜蜜的笑容，花瓣飞过他的身边，简直像从画中走出的王子。

“民……这是，为了我准备的吗？”我张口结舌地看着民，眼睛眨了两下，在他的身后好像有一个大大的光环笼罩着，让整个人显得英俊威武。有这么帅气的民在我身边，让我当场死掉都可以。

“是啊，小允——”

天啊，民的声音那么好听!!!

“啊，太感动了，民!!”我高兴得眼泪都快要流出来了，跳起来冲着民跑过去。

就我和民两个人，住在温暖宽大的城堡里面，过着非常幸福的日子……呵呵，多么完美的安排啊。

=^_^=

我的眼前出现亮丽的彩虹，还有彩虹下民灿烂的笑容，我的民啊，我来了……

“哧溜~~。”

“啊，这是怎么回事??”

我的脚下一滑，不知道踩到了什么，怎么回事？好像要跌倒了，啊啊，这么浪漫的时刻，竟然……竟然……选择在这个时候出丑??!

— — b

我的身子不听话地向后倒过去，眼看就要摔得非常难看，呜呜，我几乎哭出声音来了。在这个浪漫的时刻，只有美丽的少女迈着非常高雅的步子走向王子的，谁看到过狠狠摔倒在地的少女呢？与跌倒在地的痛苦比较起来，那么狼狈的场面才是我最受不了的！！啊啊，民一定会唾弃我的……

一只手不知道从哪里冒出来的，忽然抱住了我的腰。

我睁开眼睛一看……

一张像阳光一样灿烂，帅气的脸庞……我的民，居然在危急的时候拯救了我!!!

“民……”我痴痴地看着眼前的民……

“小允……”民的眼睛之中满含着深情，双手抱住我的腰，居高临下地看着我……那种眼神……让我情不自禁地觉得自己快要融化在那种眼神中了……太迷人了……

“民，你真好……”

“小允，你知道吗，在我心中，你是最美的女孩子，是我要珍惜的人，我一定会保护你，直到永远!!!”民深情款款地看着



我……*o*

“民，我，我太感动了……”我觉得自己的脸突然发烧起来，民什么时候学得这么温柔体贴，说的话简直要把我的心都给融化了。

“为了你，我什么都肯做，我的小允……”民眼睛一眨不眨地看着我，低声对着我说……

他的脸慢慢地靠近，靠近我的脸，那张帅气的脸与我的脸近在咫尺……是要吻我了吗？*o*啊啊，民……我准备好了，心“砰砰”在跳。

我好像是童话传说中的睡美人一样慢慢地闭上眼睛……我的民甜蜜的吻，哦啊!!!

“叮铃铃!!!”

-_-b

这是什么声音??? 我闭着眼睛……在这么唯美浪漫的时刻，怎么会冒出这样的杂音???

“叮铃铃，叮铃铃!!”

啊啊！！这是什么啊???? .\/. 我闭着眼睛皱紧了眉头，民的吻都还没有落下来，怎么会突然冒出这么不和谐的声音呢???

T^T

那种声音还在讨厌地继续着……我实在受不了了，不能再

装作若无其事的样子下去了!!!

“民啊，你的手机，是不是没有关掉啊……”我闭着眼睛轻声地问民……

没有声音……

“民啊，快点关掉它，讨厌死了，总是叫啊叫的，这个时刻，不适合那种讨厌的声音呢……”

^ ^
— —

嘻嘻，我偷偷地笑出声音，我的王子快点关掉那个讨厌的手机吧，然后继续我们好像童话一样的梦境……

.....

等等……什么梦境??? 电话的声音??? ◎.◎

我突然想起来这种声音，不是我们家的电话声音吗?

我猛地睁开眼睛，眼前一片明亮，是我的房间??!!
民呢???

“啊啊啊!!! 竟然真的是一个梦啊!!!” ~~>_<~~

我坐起在床上……>o<恼怒地抱着头，真是无奈!! 居然真的是做了一个梦!! 讨厌的电话，是谁这么讨厌啊???

电话突然不响了……

大概是响了太长的时间，对方看到没有人接，所以不耐烦挂掉了吧。—_—b

6



(2)



. \ / . 实在是太倒霉了，那么好……居然只是一个梦，而且，还是没有做完就被吵醒的梦!!! 就差那么一点点了，为什么不是等那个吻落下再响呢？

真讨厌！现在是几点啊……我抬手把桌子上的闹钟拿过来，看到上面的数字，顿时愣住了……

“我怎么会这么倒霉!!!”

我从床上跳起来，天啊，快要迟到了，为了做那个梦，居然现在才起床，而且，是因为被电话吵醒的缘故……呜呜。

“喂，撒赖——是不是佑延啊，这么早。”我推开撒赖的房门，一边打着哈欠，一边说。

在床上睡觉的撒赖完全没有听到我的话，一边睡觉一边流着口水。我看着还在梦中的撒赖，想着自己刚才的梦，心里一阵恼火，怎么能让这个家伙得逞？我上去就拿一根头发去弄撒赖的鼻子。

“佑延，不要闹了——”撒赖嘴里嘟囔着。

我笑得已经忍不住了，“嘆哈哈~~~~~。”

撒赖睁开睡眼惺忪的眼睛，然后眨眨眼。

“天——小——允！”

我几乎可以感觉到整个房间一震。“都是你坏我好事！”说着，撒赖的拳头就到了，正在撒赖和我嘻嘻哈哈闹成一团的时

候，电话忽然又响了。

“铃——”

是谁呢？难道是今天早上打扰了我的好梦的那个人？？？

我自言自语地拿起电话。

“你好～～。”

“请问，是小允吗？”对方的声音非常的熟悉，而且那么亲切??

“对啊，你是——？”我疑惑地拉长了声音，但是还想不起来，怎么会这么亲热地称呼我？

“谁啊？”撒赖在一边好奇的靠过来，眼睛眨巴眨巴的。

“我也不知道～。”我皱着眉头回答她，一边挥挥手，让她到一边去。

“你猜呢？我是谁啊？不会把我忘记了吧？”对方调皮地反问。

“啊？居然有这回事～～，你说我怎么知道啊……—_—b”我迷迷糊糊地问。

“这次暑假过得怎么样？”电话那边不理睬我的疑问，自顾自地询问起来，“还有噢，我看你好不好？我们要去打电玩，还要去吃冰激凌，对了，你还要做石锅炒饭给我吃！简直太完美了～～，Perfect！”

我迷惑地拿着话筒，对着电话那头简直不理睬我的声音，